社會發展研究總會

--2011 年度回顧

本年度，本會繼續過去數年的發展方向，繼續推動社會發展的活動。在聯絡志同道合的人士的同時，亦績極聯繫內地大學學者，冀能通過吸收學者們的意見，充實本會有關社會發展的理論及實踐工作。

活動包括：

1) 積極進修並參加了我國 2011 年度的司法考試、企業法律顧問考試及經濟專業考試。
2) 舉辦足球活動，總計約 400 人次參加了本會的活動。



2011 年 2 月 粉嶺足球場



2011 年 8 月 21 日 大坑東運動場, 對半島青年商會

社会発展研究総会

--2011 年度レビュー

過去数年間の開発動向を続けて、社会開発活動を推進する続けています。志を同じくする人々 と同時に、中国の大学の学者を連絡し、学者の視点を吸収し、これに関連する作業の社会開発の理論と実践を豊かにしました。

2011 年の活動は:

1) 積極的にトレーニングと、 2011 年度中国の企業の法律顧問試験と中国の司法試験と経済専門試験を参加しました。
2) サッカーの活動で、約 400 人に参加しました。

The Council of Social Development

-Year 2009 Reviews

In 2011, we continued to uphold our objectives and continued to promote social development. In addition, liaising with like-minded people, at the same time, contacting mainland academics scholars, in order to absorb their views to enrich our theories and practice of work related to the social development.

Activities include:

1) Sitting for Year 2011 examination of corporate judicial consultant, Year 2011 economic professional examination and Year 2011 judicial examination in China.
2) Organizing football activities, totaling about 400 people participated in our activities.